



# Reconciliation Project: A Restorative Justice Program For Survivors of Crime

## Is a restorative justice process right for you?

### What is a restorative justice process?

- An opportunity to safely communicate with the person who caused you harm.
- A way for the person(s) who caused you harm to take accountability for what they have done and make amends, if or when possible.

### Why would I take part?

- Ask the person who caused you harm questions that you may have
- Share the impacts and harms of the crime
- Allow the person who caused you harm to express remorse and make amends directly to you
- 85% of people who take part find it helpful for their healing process\*

\*Restorative Justice Council, "Restorative Justice Works", 2015



**“The end result of the dialogue was, in many ways, freedom; the ability to loosen the burden associated with being a victim.”**

**- Survivor of crime**

### How will I know what to do?

- Process is led by a facilitator who supports and prepares you and makes sure that it is safe.
- Facilitator will talk you through the process, answer any questions and explain what will happen every step of the way before you meet for a dialogue.
- It is entirely up to you to decide whether to go through with it. You can opt out at any time.

### Is restorative justice safe?

- Yes. Facilitator will make sure the conversation is respectful and productive with no harsh or violent language.
- You would never be left alone with the person who caused you harm .
- You are encouraged to include support people in the process (family, friends, etc can be present).
- You have choice in every step of the process.

**Want to learn more? Contact Alaya Vautier, Restorative Justice Programs Director:  
alaya@crsantacruz.org or (831) 475-6117, ext 403**

Conflict Resolution Center of Santa Cruz County - [www.crsantacruz.org](http://www.crsantacruz.org)

## ¿Es adecuado para usted el proceso de justicia restaurativa?

### ¿Qué es el proceso de justicia restaurativa?

- Una oportunidad para comunicarse de manera segura con la persona que le causó daño.
- Una manera para que la(s) persona(s) que le causaron daño asuman la responsabilidad por lo que han hecho y hagan las paces, si es posible o cuando sea posible.

### ¿Por qué participaría?

- Podrá hacerle preguntas a la(s) persona(s) que lo/a lastimo.
- Podrá compartir los impactos y daños del crimen
- El proceso permite que la persona que le causó daño exprese remordimiento y haga las paces directamente con usted.
- El 85% de las personas que participan lo encuentran útil para su proceso de curación\*

\*[Consejo de Justicia Restaurativa, "Obras de Justicia Restaurativa", 2015]



**“El resultado final del diálogo fue, en muchos sentidos, la libertad; la capacidad de alivianar la carga asociada con ser una víctima de crimen”.**

**- Sobreviviente de crimen**

### ¿Cómo sabré qué hacer?

- El proceso está dirigido por un facilitador que lo apoya y crea un espacio seguro.
- El facilitador explica el proceso y responde todas las posibles preguntas que tenga antes de reunirse para un diálogo.
- Depende totalmente de usted decidir si lo lleva a cabo o no. Usted puede optar por salirse del proceso en cualquier momento.

### ¿Es la justicia restaurativa un proceso seguro?

- Sí. El facilitador se asegurará de que la conversación sea respetuosa y productiva sin lenguaje áspero o violento.
- Nunca se le dejará a solas con la persona que le causó daño.
- Se le alienta a incluir personas de apoyo en dicho proceso (familiares y amigos, etc.), las cuales pueden estar presente con usted.

### ¿Le gustaría aprender más?

**Comuníquese con Alaya Vautier, Directora de Programas de Justicia Restaurativa:**

**alaya@crcsantacruz.org o (831) 475-6117, ext 403**

Centro de Resolución de Conflictos del Condado de Santa Cruz - [www.crcsantacruz.org](http://www.crcsantacruz.org)